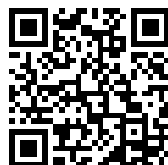

This is a reproduction of a library book that was digitized by Google as part of an ongoing effort to preserve the information in books and make it universally accessible.

Google™ books

<https://books.google.com>





A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

Consignes d'utilisation

Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

Nous vous demandons également de:

- + *Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales* Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + *Ne pas procéder à des requêtes automatisées* N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- + *Ne pas supprimer l'attribution* Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + *Rester dans la légalité* Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

À propos du service Google Recherche de Livres

En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse <http://books.google.com>

Princeton University Library

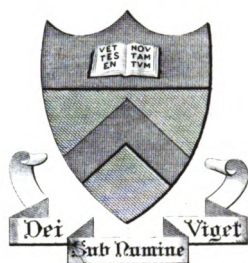


32101 073763664

IRIS

0914
.8585
1903/04-
1913

Library of



Princeton University.

Presented by

Mrs. E. C. Armstrong

SOCIÉTÉ AMICALE
III
GASTON PARIS

BULLETIN

1903-1904

PARIS

MARS 1904

SOCIÉTÉ AMICALE GASTON PARIS

STATUTS

ARTICLE PREMIER

La *Société amicale Gaston Paris* a pour but de rapprocher ceux qui ont été les amis ou les élèves de Gaston Paris et ceux qui voudront s'unir à eux, en les associant dans une pensée commune, celle d'honorer et de perpétuer sa mémoire, de propager ses travaux et sa méthode, de maintenir les bons rapports qu'il avait établis entre les savants français et les savants étrangers.

Elle se donne pour première tâche de concourir à l'entretien de la bibliothèque du maître, offerte à la section des sciences historiques et philologiques de l'École pratique des Hautes-Études par M^{me} la marquise Arconati Visconti, et au classement et à la publication éventuelle des papiers scientifiques que M^{me} Gaston Paris pourra y joindre, de façon que ce précieux dépôt rende le plus de services possible à la science.

ART. 2.

Le siège de la Société est à Paris.

0717
18585

1903/04 - 10/13

ART. 3.

Deviendra membre de la Société toute personne qui déclarera adhérer aux présents statuts et dont la demande d'admission sera agréée par le Bureau.

ART. 4.

Tout membre de la Société paie une cotisation annuelle de *dix francs*, rachetable moyennant un versement immédiat d'au moins *deux cents francs*.

Le titre de membre donateur s'acquiert par le versement d'une somme d'au moins *cinq cents francs* qui pourra être fait en cinq années consécutives.

Sera réputé démissionnaire tout membre qui, après avis préalable, n'aura pas payé sa cotisation pendant deux années consécutives.

ART. 5.

Les versements effectués pour racheter la cotisation annuelle ou pour acquérir le titre de membre donateur et les dons qui seront faits à la Société sans affectation spéciale devront être capitalisés.

ART. 6.

La Société se réunit en assemblée générale au moins deux fois par an, en avril et en octobre. En avril, elle entend les rapports du président et du trésorier de l'année précédente sur la situation de la Société à la fin

de leur exercice ; en octobre, elle élit le Bureau et le Conseil qui doivent entrer en fonctions le 1^{er} janvier de l'année suivante, et dont l'élection aura lieu au scrutin secret, à la pluralité des voix des membres présents.

ART. 7.

Le Bureau se compose d'un président, de deux vice-présidents, d'un secrétaire, d'un secrétaire adjoint, d'un trésorier et d'un administrateur, tous soumis à l'élection annuelle et indéfiniment rééligibles, sauf le président qui ne pourra être réélu que deux ans après l'expiration de son mandat.

ART. 8.

Le Conseil se compose de vingt et un membres soumis par tiers à l'élection annuelle et tous rééligibles, auxquels le Bureau s'ajoute de droit.

ART. 9.

Le Bureau a pleins pouvoirs pour la gestion de la Société conformément aux statuts ; il établit le budget annuel qui doit être approuvé par le Conseil.

ART. 10.

Les statuts ne pourront être modifiés et la dissolution de la Société ne pourra être prononcée que par une

assemblée générale convoquée spécialement à cet effet, et à la majorité absolue des membres présents.

En cas de dissolution, l'assemblée qui aura voté cette mesure décidera dans les mêmes conditions de l'emploi de l'actif de la Société.

ART. II.

La Société s'engage à se conformer aux lois et règlements en vigueur et notamment à la loi du 1^{er} juillet 1901 et au décret du 16 août 1901.

LISTE DES MEMBRES

DE LA

SOCIÉTÉ AMICALE GASTON PARIS

AU 1^{er} mars 1904

MEMBRES PERPÉTUELS

BÉTHUNE (baron Fr.).	LEVY (Emil).
CHASSELOUP-LAUBAT (mar- quis de).	NIGRA (comte C.).
FOWLER (miss Elfreda).	WAHLUND (Carl).
JUSSERAND (J.-J.).	WALLENSKÖLD (Axel).
	WULFF (Fredrik).

LISTE GÉNÉRALE

DES MEMBRES DE LA SOCIÉTÉ

ANDRESEN (Hugo), professeur à l'Université de Münster.
ANGLADE (Joseph), professeur au lycée de Bordeaux
APPEL (Carl), professeur à l'Université de Breslau.

- ARCONATI VISCONTI (marquise), 16, rue Barbet-de-Jouy, Paris, 7^e.
- ASCOLI (Graziadio), membre de l'Institut de France et de l'Académie des Lincei, sénateur du royaume d'Italie, Milan.
- AUDE (Édouard), conservateur de la Bibliothèque Méjanès, Aix-en-Provence.
- BALSAN (Charles), 21, rue des Bons-Enfants, Paris, 1^{er}.
- BARBEY (M^{lle} Aimée), directrice de l'école maternelle de Granville (Manche).
- BASSETT (Emerson), professeur à l'Université de Kansas, Lawrence (Kansas, E.-U).
- BEAUNIER (André), homme de lettres, 20, rue d'Edimbourg, Paris, 8^e.
- BECKER (Ph.-Aug.), professeur à l'Université de Budapesth.
- BÉDIER (Joseph), professeur au Collège de France, 11, rue Soufflot, Paris, 5^e.
- BEHRENS (Dietrich), professeur à l'Université de Giessen.
- BELJAME (Alexandre), professeur à l'Université de Paris, 29, rue de Condé, Paris, 6^e.
- BÉMONT (Charles), directeur adjoint à l'Ecole des Hautes Études, 9, rue de Condé, Paris, 6^e.
- BÉTHUNE (baron François), 61, rue de la Station, Louvain (Belgique).
- BLOCH (Oscar), agrégé de l'Université de France, 28, rue du Cardinal-Lemoine, Paris, 5^e.
- BLCETE (J.-F.-D.), professeur au lycée de Tilbourg (Hollande).
- BOHOMOLEC (Philippe), à Rozentowo, par Antonopol, gouv^t de Witebsk (Russie).
- Bos (Dr Alphonse), 52, cours Lieutaud, Marseille.
- BOUILLON (M^{me} veuve), 67, rue de Richelieu, Paris, 2^e.
- BOURDILLON (F.-W.), Buddington, par Midhurst, Sussex (Angleterre).

- BOVET (E.), professeur à l'Université de Zurich.
- BRANDIN (Louis), professeur à University College, Gower street, Londres.
- BRAUNHOLTZ (E.), lecteur à l'Université de Cambridge (Angleterre).
- BRÉAL (Michel), membre de l'Institut, professeur au Collège de France, 87, boulevard Saint-Michel, Paris, 5^e.
- BREUL (K.), lecteur à l'Université de Cambridge (Angleterre).
- BREYMANN (Hermann), professeur à l'Université de Munich.
- BROWN (A.-C.-L.), professeur à l'Université du Wisconsin, Madison (États-Unis).
- BRUNOT (Ferdinand), professeur à l'Université de Paris, 4, avenue d'Orléans, Paris, 14^e.
- BUCHANAN (Milton), élève à l'École des Hautes Études, 35, rue de Seine, Paris, 6^e.
- CANDRÉA-HECHT (Aurel), docteur de l'Université de Paris.
- CHABANEAU (Camille), correspondant de l'Institut, professeur honoraire à l'Université de Montpellier, villa Marie, Montpellier (Hérault).
- CHAMPION (Honoré), libraire, 9, quai Voltaire, Paris, 6^e.
- CHARENCEY (comte de), 72, rue de l'Université, Paris, 7^e.
- CHARLES-BRUN, agrégé de l'Université, 6, rue de la Colégiale, Paris, 5^e.
- CHASSELOUP-LAUBAT (marquis de), 51, avenue Montaigne, Paris, 8^e.
- CHATEL (Eugène), archiviste honoraire, 5, rue Vavin, Paris, 6^e.
- CHATELAIN (Émile), membre de l'Institut, directeur adjoint à l'École des Hautes Études, 71, avenue d'Orléans, Paris, 14^e.
- CHEVRILLON (André), 39, rue de l'Université, Paris, 7^e.

- CHILOT (P.-N.), 11, Grande-Rue, Saint-Mandé (Seine).
CHUQUET (Arthur), membre de l'Institut, professeur au Collège de France, à Villemomble (Seine).
CIROT (Georges), maître de conférences à l'Université de Bordeaux.
CLARETIE (Jules), de l'Académie française, administrateur de la Comédie française, 155, boulevard Haussmann, Paris, 8^e.
CLOETTA (W.), professeur à l'Université d'Iéna.
COCHIN (Henry), député du Nord, 5, avenue Montaigne, Paris, 8^e.
COHEN (Gustave), docteur en philologie romane, 515, rue Vanderkindere Bruxelles.
COMTE (Ch.), professeur au lycée Condorcet, 52, rue d'Amsterdam, Paris, 9^e.
CONSTANS (Léopold), professeur à l'Université d'Aix-Marseille, Aix-en-Provence.
CORNÜ (J.), professeur à l'Université de Graz.
COUDERC (C.), conservateur-adjoint à la Bibliothèque nationale, 20, rue de Harlay, Paris, 1^{er}.
CRESCINI (Vincenzo), professeur à l'Université de Padoue.
CUERVO (Rufino-José), 18, rue de Siam, Paris, 16^e.
D'ANCONA (Alessandro), professeur à l'Université de Pise.
DARMESTER (M^{me} Arsène), 46, rue Notre-Dame-des-Champs, Paris, 6^e.
DAUZAT (Albert), élève diplômé de l'École des Hautes Études, docteur en droit, 1, avenue du Père-Lachaise, Paris, 20^e.
DE BARTHOLOMAEIS (D^r Vincenzo), Lodi (Italie).
DEHÉRAIN (Henri), sous-bibliothécaire à la Bibliothèque de l'Institut, secrétaire du *Journal des Savants*, 22, rue de Tocqueville, Paris, 17^e.
DEJOB (Charles), professeur adjoint à l'Université de Paris, 80, rue de Ménilmontant, Paris, 20^e.

- DELABORDE (comte Henri-François), sous-chef de section aux Archives nationales, 14, rue de Phalsbourg, Paris, 17^e.
- DELBOUTLE (Auguste), agrégé de l'Université de France, professeur honoraire, à Grandcourt (Seine-Intérieure).
- DE LOLLIS (Cesare), professeur à l'Université de Gênes.
- DENSUSIANU (Ovid), professeur à l'Université de Bucarest.
- DERENBOURG (Hartwig), membre de l'Institut, directeur à l'École des Hautes-Études, 30, avenue Henri Martin, Paris, 16^e.
- † DESCHANEL (Émile), sénateur, professeur au Collège de France.
- DESJARDINS (Paul), professeur au lycée Michelet, 24, rue Cassette, Paris, 6^e.
- DEVAUX (abbé A.), professeur à l'Institut catholique, 22, quai Fulchiron, Lyon.
- DIETZ (Jules), du *Journal des Débats*, 3, rue des Mathurins, Paris, 9^e.
- DORVEAUX (Dr), bibliothécaire de l'École de Pharmacie, 58, avenue d'Orléans, Paris, 14^e.
- DOUMIC (René), 48, rue Jacob, Paris, 6^e.
- DREYFUS (Ferdinand), 98, avenue de Villiers, Paris, 17^e.
- DUCLAUX (M^{me} Mary), 39, avenue de Breteuil, Paris, 7^e.
- EICHTHAL (Eugène d'), 144, boulevard Malesherbes, Paris, 8^e.
- ELLIOTT (A.-M.), professeur à l'Université John Hopkins, Baltimore.
- EMANUELLI (François), ancien élève de l'École des Chartes et de l'École des Hautes Études, 82, rue Bonaparte, Paris, 6^e.
- ÉMERIQUE (Ernest), 18, rue d'Aguesseau, Paris, 8^e.
- FAGNIEZ (Gustave), membre de l'Institut, à Meudon (Seine-et-Oise).

- FARINELLI (Arturo), professeur à l'Université d'Innsbruck.
FITZ-GERALD (John Driscoll), professeur à l'Université de Columbia, New-York.
FLACH (Jacques), professeur au Collège de France, 37, rue de Berlin, Paris, 8^e.
FÆRSTER (Wendelin), professeur à l'Université de Bonn.
FORD (J.-D.-M.), professeur à l'Université Harvard, Cambridge (États-Unis).
FOUCHER (A.), chargé de conférences à l'École des Hautes Études, 16, rue de Staël, Paris, 15^e.
FOWLER (miss R. Elfreda), St Michael's Hale, Surrey (Angleterre).
FRANCHETTI (Auguste), professeur à l'Institut des sciences sociales de Florence.
FRANÇOIS (Alexis), élève de l'École des Hautes Études, 11, rue Cujas, Paris, 5^e.
FRIEDEL (Victor), chef de l'office d'études au ministère de l'Instruction publique, 23, rue Servandoni, Paris, 6^e.
FRIEDWAGNER (Mathias), professeur à l'Université de Czernowitz.
FUNCK-BRENTANO (Franz), sous-bibliothécaire à la bibliothèque de l'Arsenal, 61, rue Delagarde, Montfermeil (Seine-et-Oise).
GANDERAX (Louis), directeur de la *Revue de Paris*, 25, rue Galilée, Paris, 16^e.
GARTNER (Theodor), professeur à l'Université d'Innsbruck.
GAUCHAT (L.), professeur à l'Université de Berne.
GAUFINÉZ (E.), professeur à l'Université de Bonn.
GEDDES (J.), professeur à l'Université de Boston.
GEIJER (P.-A.), professeur à l'Université d'Upsal.
GERBAUX (Fernand), archiviste aux Archives nationales, 20, rue Monsieur-le-Prince, Paris, 5^e.
GILLIÉRON (Jules), directeur-adjoint à l'École des Hautes

- Études, 2, place de la République, Levallois-Perret (Seine).
- GOELZER (Henri), maître de conférences à l'École Normale, 32, rue Guillaume-Tell, Paris, 17^e.
- GOHIN (F.), docteur ès lettres, professeur au lycée de Rennes.
- GORRA (Egidio), professeur à l'Université de Pavie.
- GOURDON (Georges), rédacteur en chef des *Tablettes des Deux-Charentes*, Rochefort-sur-Mer.
- GOURMONT (Rémy de), rédacteur en chef de la *Revue des Idées*, 71, rue des Saints-Pères, Paris, 6^e.
- GRANDGENT (C.-H.), professeur à l'Université Harvard, Cambridge (États-Unis).
- GRANGES (Charles-Marc des), professeur au collège Stanislas, 142, rue de Rennes, Paris, 6^e.
- GRÖBER (Gustav), professeur à l'Université de Strasbourg.
- GUERLIN DE GUER (Charles), docteur ès lettres, directeur de la *Revue des Parlers populaires*, 35, quai de la Tournelle, Paris, 5^e.
- HAGUENIN (É.), professeur à l'Université de Berlin.
- HARTOG (P.-J.), Academic Registrar de l'Université de Londres.
- HAUSSOULLIER (Bernard), directeur d'études à l'École des Hautes Études, 8, rue Sainte-Cécile, Paris, 9^e.
- HAUVETTE (Henri), professeur à l'Université de Grenoble.
- HAVET (Louis), membre de l'Institut, professeur au Collège de France, 5, avenue de l'Opéra, Paris, 1^{er}.
- HOUSE (Ralph E.), Territorial normal school, Edmond, Oklahoma (États-Unis).
- HUET (Gédéon), bibliothécaire à la Bibliothèque Nationale, 13, rue Spontini, Paris, 16^e.
- HUMBERT (abbé), professeur au grand séminaire de Verdun (Meuse).

JACOB (Alfred), directeur d'études à l'École des Hautes Études, 7 bis, rue Laromiguière, Paris, 5^e.

JARNIK (D^r H.), à Prague, III, 160.

JARNIK (Jean-Urbain), professeur à l'Université tchèque de Prague.

JEANROY (Alfred), professeur à l'Université de Toulouse, 4, rue Neuve-Montplaisir.

JENKINS (Atkinson), professeur-adjoint à l'Université de Chicago.

JOHNSTON (O.-M.), professeur-adjoint à l'Université Leland Stanford junior, Californie.

JORET (Charles), membre de l'Institut, 59, rue Madame, Paris, 6^e.

JOSSELYN (F.-M.), docteur de l'Université de Paris, professeur-adjoint à l'Université de Boston.

JUSSERAND (J.-J.), docteur ès lettres, ambassadeur de France à Washington.

KEIDEL (George C.), professeur-adjoint à l'Université John Hopkins, Baltimore.

KER (W.-P.), professeur à University College, 95, Gower Street, Londres.

KITTREDGE (G.-L.), professeur à l'Université Harvard, Cambridge (États-Unis).

KOECHLIN (Raymond), 32, quai de Béthune, Paris, 4^e.

KOERTING (Gustav), professeur à l'Université de Kiel.

KOHLER (Ch.), conservateur-adjoint à la Bibliothèque Sainte-Genève, 85, rue d'Assas, Paris, 6^e.

LABORDE (marquis Joseph de), 25, quai d'Orsay, Paris, 6^e.

LAFENESTRE (Georges), membre de l'Institut, conservateur au musée du Louvre, 5, avenue Lakanal, Bourg-la-Reine (Seine).

LAMBERT (Mayer), maître de conférences à l'École des Hautes Études, 27, avenue Trudaine, Paris, 9^e.

LANGLOIS (Ernest), professeur à l'Université de Lille.

- LANSON (Gustave), professeur à l'Université de Paris, 9, rue du Val-de-Grâce, Paris, 5^e.
- LAUER (Philippe), sous-bibliothécaire à la Bibliothèque nationale, 15, rue Arsène Houssaye, Paris, 8^e.
- LAVAUD (René), professeur au lycée du Puy (Haute-Loire).
- LEBÈGUE (Henri), chef des travaux paléographiques à l'École des Hautes Études, 95, boulevard Saint-Michel, Paris, 5^e.
- LE BRAZ (Anatole), maître de conférences à l'Université de Rennes.
- LEFRANC (Abel), maître de conférences à l'École des Hautes Études, secrétaire du Collège de France, au Collège de France, Paris, 5^e.
- LEITE DE VASCONCELLOS (J.), docteur de l'Université de Paris, conservateur à la Bibliothèque nationale de Lisbonne.
- LELONG (Eugène), chargé de cours à l'École des Chartes, 59, rue Monge, Paris, 5^e.
- LERICHE (Jules), agrégé de l'Université de France, professeur honoraire, Villa de la Reine, Versailles.
- LEVY (Emil), professeur à l'Université de Fribourg-en-Brigati.
- LOT (Ferdinand), maître de conférences à l'École des Hautes Études, 53, rue Boucicaut, Fontenay-aux-Roses (Seine).
- LOTH (J.), doyen de la Faculté des lettres de l'Université de Rennes.
- LUCHSINGER (Christophe), à Schwanden, canton de Glaris (Suisse).
- MAMELOK (Julien), Gartenstrasse, 12, Zurich II.
- MANDROT (Bernard de), archiviste-paléographe, 42, avenue du Trocadéro, Paris, 16^e.
- MARCHESSOU (Régis), imprimeur, Le Puy.

- MASPERO (Gaston), membre de l'Institut, professeur au Collège de France, 24, avenue de l'Observatoire, Paris, 14^e.
- MASSIS (Henri), étudiant, 106, rue de Miromesnil, Paris, 8^e.
- MATZKE (John), professeur à l'Université Leland Stanford junior, Californie.
- MENENDEZ PIDAL (Ramon), professeur à l'Université de Madrid.
- METTROP (Joseph), professeur à Bois-le-Duc (Hollande).
- MEUNIER (abbé J.-M.), professeur à l'Institution Saint-Cyr, Nevers.
- MEYER (Paul), membre de l'Institut, directeur de l'École des Chartes, professeur au Collège de France, 16, avenue de La Bourdonnais, Paris, 7^e.
- MICHAELIS DE VASCONCELLOS (M^{me} Caroline), Porto.
- MICHEL (André), conservateur au musée du Louvre, 59, rue Claude-Bernard, Paris, 5^e.
- MILLARDET (Georges), professeur au lycée de Mont-de-Marsan (Landes).
- MILLET (Philippe), agrégé de l'Université de France, 14, boulevard Flandrin, Paris, 16^e.
- MILLET (René), ambassadeur de France, 14, boulevard Flandrin, Paris, 16^e.
- MINCKWITZ (M^{me} Marie-Jeanne), 30, Schoenfeldstrasse, Munich.
- MISTRAL (Frédéric), à Maillane (Bouches-du-Rhône).
- MOLINIER (Auguste), professeur à l'École des Chartes, 16, rue Spontini, Paris, 16^e.
- MONACI (Ernesto), professeur à l'Université de Rome.
- MONGIN (Jean), professeur au Collège Rollin, 92, rue Lamarck, Paris, 18^e.
- MONOD (Gabriel), membre de l'Institut, président de la section des sciences historiques et philologiques de

- l'École des Hautes Études, maître de conférences à l'École normale supérieure, 18 *bis*, rue du Parc-de-Clagny, Versailles.
- MOREL-FATIO (Alfred), directeur-adjoint à l'École des Hautes Études, secrétaire de l'École des Chartes, professeur suppléant au Collège de France, 14, rue de Poissy, Paris, 5^e.
- MORF (Heinrich), recteur de l'Akademie für Sozial- und Handelswissenschaften, Francfort-sur-Mein.
- MORTET (Charles), chargé de cours à l'École des Chartes, 6, rue Labordère, Neuilly-sur-Seine (Seine).
- MURET (Ernest), professeur à l'Université de Genève.
- MUSSAFIA (Adolf), professeur à l'Université de Vienne.
- NEUMANN (Fritz), professeur à l'Université de Heidelberg.
- NIGRA (comte C.), sénateur italien, membre de l'Académie des Lincei et de l'Académie royale des sciences de Turin, ambassadeur d'Italie à Vienne.
- NOLHAC (Pierre de), directeur d'études à l'École des Hautes Études, conservateur du musée de Versailles.
- NOVATI (Francesco), professeur à l'Académie de Milan.
- NYROP (Kristoffer), professeur à l'Université de Copenhague.
- OMONT (Henri), membre de l'Institut, conservateur à la Bibliothèque nationale, 17, rue Raynouard, Paris, 16^e.
- OTT (André), professeur-adjoint à l'Akademie für Sozial- und Handelswissenschaften, Francfort-sur-Mein.
- PAUFLER (Dr J.-M.), docent à l'Université de Fribourg-en-Brisgau.
- PERROT (Georges), membre de l'Institut, directeur de l'École normale supérieure, 45, rue d'Ulm, Paris, 5^e.
- PICOT (Emile), membre de l'Institut, professeur à l'École

- des langues orientales vivantes, 135, avenue de Wagram, Paris, 17^e.
- PIETSCH (D^r Karl), 6049, Kimbark avenue, Chicago.
- PILLON-DUFRESNES (Victor), bibliothécaire à la Bibliothèque nationale, 3, rue Soufflot, Paris, 5^e.
- PIQUET (Félix), professeur à l'Université de Lille.
- PONTREMOLI (E.), architecte du Gouvernement, 1, rue Spontini, Paris, 16^e.
- POPE (miss Mildred), docteur de l'Université de Paris, professeur à Somerville College, Oxford.
- POTTER (M.-A.), 191, Commonwealth avenue, Boston.
- POTTIER (Edmond), membre de l'Institut, conservateur-adjoint au musée du Louvre, 72, rue de la Tour, Paris, 16^e.
- PRIEBSCHE (J.), Carl Ludwigsstrasse, 3, Vienne XXIII.
- PROTAT (Georges et Jules), imprimeurs à Mâcon.
- PSICHARI (Jean), directeur d'études à l'École des Hautes Études, professeur à l'École des langues orientales vivantes, 16, rue Chaptal, Paris, 9^e.
- RAJNA (Pio), professeur à l'Institut des Études supérieures, Florence.
- RAMBEAU (A.), professeur, 57, Walnut Park, Roxbury près Boston.
- RAYNAUD (Gaston), bibliothécaire honoraire à la Bibliothèque nationale, 130, avenue de Villiers, Paris, 17^e.
- RÉBELLIAU (Alfred), bibliothécaire de l'Institut, 23, quai Conti, Paris, 6^e.
- REINACH (Salomon), membre de l'Institut, conservateur du musée de Saint-Germain, 38, rue de Lisbonne, Paris, 8^e.
- REINACH (Théodore), docteur ès lettres, 9, rue Hamelin, Paris, 16^e.
- REYNIER (Gustave), maître de conférences à l'Université de Paris, 27, rue Notre-Dame-des-Champs, Paris, 6^e.

RIBOT (Alexandre), député, 6, rue de Tournon, Paris, 6^e.
RICHTER (M^{lle} Elise), 69, Carl Ludwigstrasse, Vienne

XIX.

- ROGNON (Paul), 45, rue de Rome, Paris, 8^e.
ROQUES (Mario), maître de conférences à l'École des
Hautes Études, chargé de cours à l'École normale
supérieure, 4, boulevard Saint-Germain, Paris, 5^e.
ROUANET (Léo), 1, quai Malaquais, Paris, 6^e.
ROUSSELOT (abbé P.), professeur à l'Institut catholique,
23, rue des Fossés Saint-Jacques, Paris, 5^e.
ROY (Jules), professeur à l'École des Chartes, directeur-
adjoint à l'École des Hautes Études, 19, rue Haute-
feuille, Paris, 6^e.
RUNEBERG (Hj.-J.), homme de lettres, Helsingfors.
RYDBERG (Gustave), docent à l'Université d'Upsal.
SAINÉAN (Lazare), homme de lettres, 3, rue des Feuil-
lantines, Paris, 5^e.
SAINT-MLEUX (Georges), agrégé de l'Université de
France, armateur, 23, rue de Toulouse, Saint-Malo.
SALMON (Amédée), professeur à University College,
Reading (Angleterre).
SALVERDA DE GRAVE (Jean-Jacques), maître de confé-
rences à l'Université de Leide.
SALY-STERN (Jacques), 8, rue de l'Elysée, Paris, 8^e.
SAROÏHANDY (Jean), agrégé de l'Université de France,
155, boulevard de la Reine, Versailles.
SAVARY (Robert), 85, rue de Sèvres, Paris, 6^e.
SAVJ-LOPEZ (Paolo), professeur à l'Université de Catane.
SCHEIL (V.), directeur-adjoint à l'École des Hautes
Études, 75, rue Madame, Paris, 6^e.
SCHENK (A.), lecteur à l'Université de Kiel.
SCHNEEGANS (Fr. Eduard), professeur à l'Université de
Heidelberg.
SCHNEEGANS (Heinrich), professeur à l'Université de
Würzburg.

- SCHOFIELD (William Henry), professeur à l'Université Harvard, Cambridge (États-Unis).
- SEILLIÈRE (baron Ernest), 16, rue Hamelin, Paris, 16^e.
- SENART (Émile), membre de l'Institut, 18, rue François 1^{er}, Paris, 8^e.
- SERVOIS (Gustave), directeur honoraire des Archives nationales, 101, boulevard Malesherbes, Paris, 8^e.
- SHELDON (E.-S.), professeur à l'Université Harvard, Cambridge (États-Unis).
- SMITH (Hugh Allison), Colorado College, Colorado spring (États-Unis).
- SMITH (miss Lucy Toulmin), 1, Park Terrace, Oxford.
- SNEIJERS DE VOGEL (Kornelis), élève de l'École des Hautes Études, Paris, et à Schiedam (Hollande).
- SÆDERHJELM (Werner), professeur à l'Université de Helsingfors.
- SOREL (Albert), de l'Académie française, 70, rue d'Assas, Paris, 6^e.
- STAUFF (Erik), docent à l'Université d'Upsal.
- STEFFENS (Georg), docent à l'Université de Bonn.
- STENGEL (Edmund), professeur à l'Université de Greifswald.
- SUDRE (Léopold), professeur au lycée Montaigne, 24, rue d'Assas, Paris, 6^e.
- SULLY-PRUDHOMME, de l'Académie française, à Chatenay (Seine).
- TAINE (M^{me} H.), 26, rue Hamelin, Paris, 16^e.
- TAPPOLET (Ernest), docent à l'Université de Zurich.
- TEULIÉ (Henri), bibliothécaire de l'Université de Rennes.
- TEZA (Emilio), professeur à l'Université de Padoue.
- THOMAS (Antoine), professeur à l'Université de Paris, directeur d'études à l'École des Hautes Études, 75, rue Madame, Paris, 6^e.
- TOURNEUX (Maurice), homme de lettres, 34, quai de Béthune, Paris.

- TOURTOULON (baron Charles de), 13, rue Roux-Alphéran, Aix-en-Provence.
- TOYNBEE (Paget), Dorney Wood, Burnham, Bucks, Angleterre.
- TRENEL (J.), professeur au lycée de Versailles, 7, rue Gambetta.
- ULRICH (Jacob), professeur à l'Université de Zurich.
- VAN HAMEL (A.-G.), professeur à l'Université de Groningue.
- VISING (Johan), professeur à l'Université de Göteborg.
- VOGÜÉ (vicomte Eugène-Melchior de), de l'Académie française, 15, rue Las-Cases, Paris, 7^e.
- VOLLMÖLLER (Karl), professeur honoraire, 9, Wienerstrasse, Dresde.
- VORETZSCH (Carl), professeur à l'Université de Tübingen.
- WAGNER (Max L.), 4, Sonnenstrasse, Munich.
- WAHLUND (Carl), professeur honoraire, docteur à l'Université d'Upsal.
- WALBERG (E.), docteur à l'Université de Lund.
- WALLACE (miss Elizabeth), Beecher Hall, Chicago.
- WALLENSKÖLD (Axel), docteur à l'Université de Helsingfors.
- WEEKS (Raymond), professeur à l'Université de l'État de Missouri, Columbia (États-Unis).
- WESSELOFSKY (Alexandre), professeur à l'Université de Pétersbourg.
- WESTON (miss Jessie L.), chez M. D. Nutt, Long Acre, Londres.
- WIESE (Leo), docteur à l'Université de Münster.
- WILLIAMS (miss G.-S.), professeur à l'Université de l'État de Missouri, Columbia (États-Unis).
- WILMOTTE (Maurice), professeur à l'Université de Liège.
- WULFF (Fredrik), professeur à l'Université de Lund.
- YOUNG (miss Mary Vance), professeur à Mount Holyoke College, South Hadley (États-Unis).

YVON (Henri), professeur au lycée de Marseille.

ZINGERLE VON SUMMERSBERG (Wolfram von), professeur
et bibliothécaire à l'Université d'Innsbruck.

ZUND-BURGUET (Adolphe), 48, rue de Rome, Paris, 8^e.

BUREAU DE LA SOCIÉTÉ

POUR L'ANNÉE 1904

<i>Président</i>	MM. Paul MEYER.
<i>Vice-présidents.</i>	JORET, VAN HAMEL.
<i>Secrétaire</i>	BÉDIER.
<i>Secrétaire-adjoint</i>	SUDRE.
<i>Administrateur</i>	RAYNAUD.
<i>Trésorier</i>	ROQUES.

LISTE DES MEMBRES DU CONSEIL

POUR L'ANNÉE 1904

MM. BRÉAL (Paris).	MM. MONOD (Paris).
BRUNOT (Paris).	MOREL-FATIO (Paris).
CHABANEAU (Montpel- lier).	MORF (Francfort-s/M.).
CHATELAIN (Paris).	NYROP (Copenhague).
CUERVO (Paris).	PICOT (É.) (Paris).
D'EICHTHAL (Paris).	RAJNA (Florence).
FÆRSTER (Bonn).	SCHOFIELD (Cam- bridge, E.-U.).
HAVET (Paris).	THOMAS (Paris).
JEANROY (Toulouse).	WAHLUND (Upsal).
LANGLOIS (Lille).	WESSELOFSKY (Saint- Pétersbourg).
LANSON (Paris).	

PROCÈS-VERBAUX DES SÉANCES

RÉUNIONS ET ASSEMBLÉES GÉNÉRALES CONSTITUTIVES

Le jeudi 12 mars 1903, jour des funérailles de G. Paris, et une seconde fois, quelques semaines plus tard, un certain nombre d'élèves et d'amis de G. Paris se réunirent, sur l'initiative de M. A.-G. van Hamel, pour se consulter et examiner s'ils ne pourraient point, en fondant une œuvre collective, honorer sa mémoire, maintenir les bons rapports qu'il avait établis entre les savants français et étrangers, et perpétuer, au moins dans le domaine de la philologie romane, son action féconde et bienfaisante.

Ils furent unanimes à penser qu'il y avait lieu de constituer une société amicale qui porterait le nom de Gaston Paris et d'y grouper, non seulement ceux qui ont été les élèves de Gaston Paris et qui cultivent particulièrement les études philologiques, mais tous ceux qui, collègues, amis ou admirateurs, désireraient donner, sous son glorieux patronage, un encouragement à la haute culture intellectuelle. Ils confièrent à trois d'entre eux, MM. Alfred Morel-Fatio, Antoine Thomas, A.-G. van Hamel, la mission de préciser quel devait être le mode d'action de la Société projetée, et de prendre les mesures préparatoires utiles.

MM. Morel-Fatio, Thomas et van Hamel rédigèrent donc un avant-projet, qu'ils firent connaître par une lettre circulaire en date du 1^{er} juin 1903. Ayant appris que M^{me} la marquise Arconati Visconti avait assuré à l'École des Hautes Études la propriété de la bibliothèque de Gaston Paris, et que M^{me} Gaston Paris avait l'intention d'offrir au même établissement ses papiers scientifiques, ils estimèrent que la Société devait se pro-

poser, d'abord et comme première tâche, de créer les ressources et de provoquer les mesures nécessaires pour que ce précieux dépôt rende les services qu'on est en droit d'en attendre, ces mesures étant notamment les suivantes :

1° Entretien matériel des livres; organisation du prêt à domicile, en France et à l'étranger ;

2° Continuation des abonnements et acquisition éventuelle d'ouvrages nouveaux ;

3° Rédaction et publication d'un catalogue des livres et d'un inventaire détaillé des papiers.

C'est sur les bases indiquées dans cette circulaire qu'une assemblée nombreuse des premiers adhérents, réunis le 28 juin 1903 à l'École des Hautes Études, déclara constituée la *Société amicale Gaston Paris*. Après avoir voté des remerciements à M^{me} la marquise Arconati Visconti, dont la générosité a assuré à l'État la possession de la bibliothèque de Gaston Paris, et à M. Morel-Fatio, dont le zèle a si bien secondé les intentions de la donatrice, elle élabora les premiers articles des statuts, et élut un Bureau provisoire, ainsi composé : M. Antoine Thomas, président ; M. Charles Joret, vice-président ; M. Mario Roques, secrétaire-trésorier. Une circulaire, datée du 16 juillet 1903, fit connaître à tous les adhérents les dispositions déjà prises et leur demanda de faire part au bureau provisoire de toute idée de nature à favoriser l'extension et la prospérité de l'œuvre.

Le 18 octobre 1903, les membres de la Société furent convoqués en assemblée générale. Cette réunion eut lieu à l'École des Hautes Études (section des sciences historiques et philologiques), dans la salle Gaston Paris. Voici le procès-verbal de la séance :

M. Antoine Thomas président, constatant que les livres de Gaston Paris, sommairement inventoriés, sont dès maintenant placés sur des rayons dans la salle même où a lieu la réunion, rappelle quelle part a prise à ce labeur

considérable M. Émile Chatelain, membre de l'Institut, secrétaire de l'École des Hautes Etudes, et l'assemblée, par un vote unanime, exprime à M. Émile Chatelain ses remerciements.

M. A. Thomas fait connaître que le nombre des adhérents à la Société est actuellement de 231. Il signale particulièrement, dans la correspondance reçue, une lettre de M. A.-M. Elliot, professeur à l'Université John Hopkins, qui annonce qu'un portrait à l'huile de Gaston Paris va être placé dans la salle du séminaire roman de cette Université. Il donne lecture d'une pièce de vers en l'honneur de Gaston Paris, envoyée à la Société par M. Georges Gourdon. Il énumère les publications adressées au Bureau pour la bibliothèque Gaston Paris.

L'ordre du jour appelle la suite de la discussion des statuts de la Société. Après différentes observations présentées par MM. Paul Meyer, Ch. Joret, Lafenestre, Derenbourg, Brunot, Picot, Charles-Brun, etc., les statuts sont votés dans la forme qu'on a trouvée plus haut.

Conformément aux statuts, il est procédé à deux scrutins successifs pour nommer le Bureau et le Conseil qui entreront en fonctions le 1^{er} janvier 1904. Le dépouillement des scrutins donne les résultats suivants :

Président : M. Paul MEYER ; *Vice-présidents* : MM. Charles JORET et A.-G. Van HAMEL ; *Secrétaire* : M. Joseph BÉDIER ; *Secrétaire-adjoint* : M. Léopold SUDRE ; *Trésorier* : M. Mario ROQUES ; *Administrateur* : M. Gaston RAYNAUD.

Membres du Conseil de la Société pour 1904 : MM. BRÉAL, BRUNOT, CHABANEAU, CHATELAIN, CUERVO, D'EICHTHAL, FÆRSTER, HAVET, JEANROY, LANGLOIS, LANSON, MONOD, MOREL-FATIO, MORF, NYROP, PICOT, RAJNA, SCHOFIELD, THOMAS, WAHLUND et WESSELOFSKY.

BIBLIOTHÈQUE GASTON PARIS

La bibliothèque de Gaston Paris, offerte à la section des sciences historiques et philologiques de l'École pratique des Hautes-Études par M^{me} la marquise Arconati Visconti, est dès à présent installée de façon définitive dans une salle de l'École des Hautes Études qui prend le nom de *salle Gaston Paris* et où seront ultérieurement placés les papiers scientifiques du maître.

La bibliothèque, fondue théoriquement dans la bibliothèque de l'Université de Paris, reste ainsi, dans la pratique, parfaitement distincte. Chacun des volumes qui la composent porte d'ailleurs la mention de son origine.

La bibliothèque continuera à s'accroître, grâce aux dons d'auteurs ou d'éditeurs et aux acquisitions de la *Société amicale Gaston Paris*. Ces acquisitions tendront surtout à compléter les publications en cours et les périodiques, — notamment ceux que ne reçoit pas la bibliothèque de l'Université de Paris, certaines revues de folk-lore, par exemple — mais aussi à doter la bibliothèque des ouvrages qui seraient jugés indispensables aux romanistes.

Les membres de la *Société amicale Gaston Paris* auront droit à l'accès de la bibliothèque et de la *salle Gaston Paris* aux heures où celle-ci ne sera pas occupée par les conférences de l'École des Hautes Études. De plus, le Bureau de la Société s'est occupé d'organiser un

service de vacances, qui permettra l'accès de la bibliothèque pendant la période de fermeture de l'École des Hautes Études. Tous les membres de la Société auront également droit, sous la responsabilité de la Société, au prêt à domicile des volumes de la bibliothèque Gaston Paris.

Ces services de prêt sur place ou à domicile seront facilement établis, dès que le catalogue de la bibliothèque aura été rédigé et imprimé. Le travail de mise sur fiches est achevé et le classement de ces fiches sera mené aussi rapidement que possible sous la direction de quelques membres de la Société. Le catalogue pourra paraître dans le courant de l'année 1904.

OUVRAGES OFFERTS

A LA BIBLIOTHÈQUE GASTON PARIS

- J. F. D. BLÖTE, *Der Schwanritterpassus in einem Brief des Guido von Bazoches* (extrait de la *Zeitschrift f. deutsches Alterthum*).
- E. G. W. BRAUNHOLTZ, *Gaston Paris* (extrait de *The modern Language Quarterly*).
- G. COHEN, *Le costume dans le théâtre religieux du moyen âge* (extrait de la *Revue de Belgique*).
- H. DERENBOURG, *Louis de Clercq et Gaston Paris, deux notices nécrologiques*. Madrid, Fortanet, 1903, 12 p.
- FROISSART, Traduction anglaise de Lord Berners, t. VI et dernier (don de MM. Henley, Nutt et Ker).
- J. U. JARNIK, *Compte rendu du Jahresbericht des Instituts für rumänische Sprache hgg. von Dr Weigand, V-IX* (extrait de la *Zeitschrift f. romanische Philologie*).

- H. JARNIK, *Studie über die Komposition der Fierabrasdichtungen* (*Fierabras, Destruction de Rome*). Halle, Niemeyer, 1903, 113 p.
- M. J. MINCKWITZ, *Gedenkblätter für Gaston Paris* (extrait de la *Zeitschr. f. franz. Sprache u. Litt.*)
- MORF, *Aus Dichtung und Sprache der Romanen*, Strasbourg, Trübner, 1903, 540 p.
- P. RAJNA, *Gaston Paris et la Société des Anciens Textes français* (extrait du *Bulletino della Società Filologica Romana*).
- G. SAINT-MLEUX, *De la formation des noms de lieux du Poulet*, 29 p.
— *Sur une réforme de la prosodie française* (extrait de l'*Hermine*).
- H. SCHUCHARDT, *Compte rendu de Uhlenbeck*, Beiträge zu einer vergleichenden Lautlehre der baskischen Dialecte (extrait du *Museum*).
- PAGET TOYNBEE, *Professor Rajna's critical text of the De Vulgari Eloquentia*. — *Index of authors quoted by Benvenuto da Imola in his commentary on the Divina Comedia* (deux extraits des 16^e et 19^e *Annual reports of the Dante Society*).
- Huit extraits du *Giornale Storico della letteratura italiana*, vol. XXVI à XLI.
- *An emendation in the text of Dante's « Convivio »* (extrait du *Bulletin italien*).
- *Benvenuto da Imola and his commentary on the Divina Commedia* (extrait de *An English Miscellany presented to Dr Furnivall*).
- *The Earliest References to Dante in English literature* (extrait de la *Miscellanea di Studi critici edita in onore di A. Graf*).
- J. VISING, *Läroverskommittén och Språkundervisningen*, 10 p.
- *Studier i den franska romanen om Horn*, Göteborg, 1903, 34 p.
- A. WALLENSKÖLD, *Neuphilologische Mitteilungen*, 1903, nos 7 et 8; 1904, n^o 1.
-

PUBLICATIONS DE LA SOCIÉTÉ

I. — Le Bureau et le Conseil ont examiné divers projets de publication à entreprendre par la Société :

1° Collection et réimpression plus ou moins complète des travaux de Gaston Paris;

2° Publication sous le patronage et avec l'aide de la Société de travaux de romanistes, de jeunes gens en particulier.

Pour l'année 1904, il a semblé suffisant de publier la *Bibliographie des travaux de Gaston Paris*, rédigée par M. Bédier, et qui pourra être livrée sous peu à l'impression. **Ce volume sera distribué gratuitement aux membres de la Société.**

N. B. — Cette *Bibliographie* devant être complétée par une liste des articles et notices biographiques ou nécrologiques, etc., consacrés à Gaston Paris, nous prions les membres de la Société de faire connaître au secrétaire les articles qu'ils ont publiés et dont nous n'avons pas encore une collection complète. Cette collection entrera dans la bibliothèque Gaston Paris.

II. — Quelques amis de Gaston Paris ayant exprimé le désir de posséder une reproduction de la belle plaquette de Chaplain, offerte au maître en 1897 à l'occasion de son élection à l'Académie française, il a été fait de cette plaquette une reproduction argentée par le procédé galvanoplastique à dix exemplaires. Quelques exemplaires nous restent encore : les membres de la Société pourront se les procurer au prix de 32 fr. l'exemplaire.

Adresser les demandes à M. Morel-Fatio, 14, rue de Poissy, Paris V^e.

A LA MÉMOIRE DE GASTON PARIS

A l'heure où la Patrie a besoin des meilleurs,
Quel sombre bûcheron abat ainsi les chênes,
Nous laissant désarmés pour les luttes prochaines,
Enlevant leur courage aux plus fiers batailleurs ?

Mais non ! Sur ce tombeau plantons notre espérance,
Et suivant l'héroïque exemple de ce mort,
Les yeux mal essuyés, poursuivons notre effort,
Et comme lui, chantons et luttons pour la France !

O Maître, vous cherchiez sous des cieux éclatants
Pour vos jours épuisés la lumière et le calme ;
Mais Dieu pour vous déjà tenait prête la palme,
Et vous goûtez la paix de l'éternel Printemps.

Loin du monde éphémère où l'homme souffre et pleure,
Le bonheur qui vous luit n'est plus un songe vain,
Et votre généreux esprit embrasse enfin
Le Vrai que rien ne voile et le Beau qui demeure.

Avec saint Alexis, Olivier et Roland,
Près du grand empereur à la barbe fleurie,
Là-Haut vous reprenez la douce causerie
Et souriez encore — ainsi qu'en nous parlant.

Comme le diamant dépouillé de sa gangue,
L'âme du moyen âge éclate en vos travaux,

Car vous avez, lutteur vaillant, sur nos rivaux
Reconquis notre histoire et notre vieille langue,

Le parler des aïeux, vaincus ou triomphants,
Plein de leur esprit libre et de leur foi naïve,
Et qui fait à travers les siècles, toujours vive,
Jaillir la même flamme au cœur de leurs enfants !

Oui, Maître, nous irons nombreux comme une armée,
Nourris de vos leçons, riches de vos conseils,
Et l'on verra mûrir sous de féconds soleils
L'abondante moisson que vous avez semée ;

De vos trésors, chacun de nous est héritier,
Vous vivrez dans nos cœurs mieux qu'un jour dans le marbre,
Et votre gloire, pure et noble, est le grand arbre
Dont les rameaux bénis couvrent le monde entier !

GEORGES GOURDON.



